



www.spectrumsmart.pl

Beacon Remote Control Instruction Manual



On/Off



RGB mode



Indicator Light



Brightness Up



Brightness Down



K+ Color Temperature Up



K- Color Temperature Down



Group Control



Group On/Off



Favorite

[PL] Instrukcja obsługi

Dziękujemy za zakup urządzenia Spectrum SMART. Ta instrukcja pomoże Ci uruchomić nowe urządzenie i zainstalować aplikację do sterowania inteligentnym domem.

UWAGA! Pilot działa tylko z kompatybilnymi źródłami, które należy najpierw dodać do swojego konta Spectrum SMART.

- Pobierz „Spectrum Smart App”, którą można pobrać z Google Play (Android) lub App Store (iOS). Uruchom aplikację na telefonie komórkowym, włącz i wyłącz światło trzy lub pięć razy (przerwa wynosi 2-3 sekundy), następnie światła zaczynają migać (w trybie parowania), kliknij przycisk „+” w aplikacji, następnie kliknij „światła”, możesz wybrać wyszukiwanie ręczne lub automatyczne, a światła zostaną podłączone w krótkim czasie.
- Wyjdź z aplikacji. Wyłącz światło na 3 sekundy, a następnie włącz je ponownie. Naciśnij przycisk włączania/wyłączania grupy przez 10 sekund (wybierz przycisk w grupie, którą lubisz), gdy lampa kontrolna zacznie migać, oznacza to, że światło zostało pomyślnie sparowane z pilotem. W tym samym czasie pilot jest automatycznie dodawany do Twojej SMART APP. Jeśli się nie uda, proszę powtórzyć powyższą operację.
- Möglichkeit, viele Lichter in einer Gruppe zu platzieren, überzeugen Sie sich davon, dass alle Lichter auf einmal ausgeschaltet wurden. Danach drücken Sie den „+“-Knopf in der App, dann „Lichter“, Sie können die manuelle oder automatische Suche auswählen, und die Lichter werden innerhalb kurzer Zeit verbunden.
- Automatische Speicherung: Drücken Sie den „+“-Knopf in der App, dann „Lichter“, Sie können die manuelle oder automatische Suche auswählen, und die Lichter werden innerhalb kurzer Zeit verbunden.
- Ulöbjone zapisywanie: W pozycji ulubionego światła naciśnij przycisk Ulubione, aż lampa wskaźnika zacznie migać, aby zapisać jako ulubione dla grupy. Każda grupa może zapisać jedną ulubioną konfigurację, a ulubiona jest ważna tylko dla skonfigurowanej przez Ciebie grupy. Możesz uruchomić swój ulubiony tryb, naciskając później przycisk ulubionych.
- Przełączanie między grupami: gdy bieżąca grupa pracuje, naciśnij dwukrotnie inną grupę, aby wejść w tryb pracy innej grupy.
- Rozgrupowanie: naciśnij długo grupowanie/jasność przez ponad 5 sekund w tym samym czasie.

Pilot może obsługiwać maksymalnie 200 szt.

[EN] User manual

Thank you for purchasing the Spectrum SMART device. This manual will help you start your new device and install the application to control your smart home. ATTENTION! The remote control works only with compatible sources that must first be added to your Spectrum SMART account.

- Download “Spectrum Smart App”, which can be downloaded from the Google Play (Android) or App Store (iOS). Start the App on your mobile, Turn the light ON and OFF for three or five times (The interval is 2-3 seconds), then the lights starts to flash (in pairing mode), click the “+” button in the app, then click “lights”, you may choose searching by manual or automatic, and the lights will be connected in short time.
- Exit the APP. Turn OFF the light for 3 seconds, then switch it on. Press the group On/Off button for 10 seconds (choose the button in the Group you like), when the indicator light flashes, It means the light has been paired with the remote control successfully. In the same time, the remote control is automatically added to your SMART APP. If not succeed, please repeat the above operation.
- You may put multi lights into one group, make sure all the lights have been turned off for 3 seconds and then switch on in the same time. Then press the group On/Off button as above step. You may also set up more groups(maximum 4 groups) after you set up the first one.
- Favorite Save:** At your favorite light position, press the Favorite button until the indicator light flashes to save as favorite for the group. Each group can save one favorite set up, and the favorite is only valid for the group you set up. You may start your favorite mode by just pressing the favorite button later on.
- Switching between groups:** when the current group is working, press another group twice to enter another group operation mode.
- Ungrouping:** long press the grouping / brightness for more than 5 seconds at the same time.

paired with the remote control successfully. In the same time, the remote control is automatically added to your SMART APP. If not succeed, please repeat the above operation.

- You may put multi lights into one group, make sure all the lights have been turned off for 3 seconds and then switch on in the same time. Then press the group On/Off button as above step. You may also set up more groups(maximum 4 groups) after you set up the first one.
- Favorite Save:** At your favorite light position, press the Favorite button until the indicator light flashes to save as favorite for the group. Each group can save one favorite set up, and the favorite is only valid for the group you set up. You may start your favorite mode by just pressing the favorite button later on.
- Switching between groups:** when the current group is working, press another group twice to enter another group operation mode.
- Ungrouping:** long press the grouping / brightness for more than 5 seconds at the same time.

Remote control can support maximum 200 pcs.

[RU] Руководство пользователя

Благодарим вас за покупку устройства Spectrum SMART. Это руководство поможет вам запустить новое устройство и установить приложение для управления умным домом.
ВНИМАНИЕ! Пульт работает только с совместимыми источниками, которые необходимо предварительно добавить в учетную запись Spectrum SMART.

- Загрузите «Spectrum Smart App», которое можно загрузить из Google Play (Android) или App Store (iOS). Запустите приложение на своем мобильном телефоне, включите и выключите свет три или пять раз (интервал составляет 2-3 секунды), затем индикаторы начнут мигать (в режиме сопряжения), нажмите кнопку «+» в приложении, затем нажмите «свет», вы можете выбрать ручной или автоматический поиск, и свет будет быть подключен в короткие сроки.
- Выйтите из приложения. Выключите свет на 3 секунды, затем включите его. Нажмите кнопку включения / выключения группы в течение 10 секунд (выберите кнопку в группе, которая вам нравится), когда индикатор начнет мигать, это означает, что свет успешно сопряжен с пультом дистанционного управления. В то же время пульт дистанционного управления автоматически добавляется в ваше SMART APP. Если не получится, пожалуйста повторите операцию выше.
- Вы можете поместить несколько источников света в одну группу, убедитесь, что все источники света выключены на 3 секунды, а затем одновременно включитесь. Затем нажмите кнопку включения/выключения группы, как описано выше. Вы также можете настроить дополнительные группы (максимум 4 группы) после настройки первой.
- Сохранение в избранное: в вашем любимом месте нажмайте кнопку «Избранное», пока индикатор не начнет мигать, чтобы сохранить как избранное для группы. Каждая группа может сохранить одну избранную настройку, и избранное действительно только для созданной вами группы. Вы можете запустить свой любимый режим, просто нажав кнопку избранного позже.

5. Переключение между группами: когда текущая группа работает, дважды нажмите другую группу, чтобы войти в режим работы другой группы.

6. Разгруппировка: нажмите и удерживайте группировку/яркость более 5 секунд одновременно.

Пульт дистанционного управления может поддерживать максимум 200 шт.

[LV] Lietotāja rokasgrāmata

Paldies, ka iegādājāties Spectrum SMART ierīci. Šī rokasgrāmata palīdzēs palaiš jauno ierīci un instalēt lietojumprogrammu viedās mājas vadīšanai.
UZMANĪBU! Tālvadības pults darbojas tikai ar saderīgiem avotiem, kas vispirms jāpievieno jūsu Spectrum SMART kontam.

1. Lejupielādējet “Spectrum Smart App”, ko var lejupielādēt no Google Play (Android) vai App Store (iOS). Palaidiet lietotni mobilajā tālrunī, ieslēdziet un izslēdziet gaismu trīs vai piecas reizes (intervals ir 2-3 sekundes), pēc tam sāk mirgot gaismas (savienošanas režīmā), noklikšķiniet uz pogas “+” lietotnē, pēc tam noklikšķiniet uz “gaismas”, jūs varat izvēlēties meklēšanu manuāli vai automātišķi, un gaismas to darīs izveidot savienojumu īsā laikā.

2. Izejet no APP. Izslēdziet gaismu uz 3 sekundēm, pēc tam ieslēdziet to. Nospiediet grupas ieslēgšanas/izslēgšanas pogu 10 sekundes (izvēlieties sev tīkamāji grupā pogu), kad mirgo indikators, tas nozīmē, ka gaisma ir veiksmīgi savienota pār ar tālvadības pulti. Tajā pašā laikā tālvadības pulti tiek automātišķi pievienoti jūsu SMART APP. Ja neizdodas, lūdzu atkārtojiet iepriekš minēto darbību.

3. Varat apvienot vairākas gaismas vienā grupā, pārliecināties, ka visas gaismas ir izslēgtas uz 3 sekundēm, un pēc tam ieslēgties tajā pašā laikā. Pēc tam nospiediet grupas ieslēgšanas/izslēgšanas pogu, kā minēts iepriekš. Varat arī iestatīt vairākas grupas (ne vairāk kā 4 grupas) pēc pirmās grupas iestatīšanas.

4. Izlases saglabāšana: savā iecienītākajā apgaismojuma pozīcijā nospiediet pogu Izlase, līdz mirgo indikatori, lai saglabātu grupas izlases sarakstā. Katra grupa var saglabāt vienu izlases iestatījumu, un izlase ir derīga tikai jūsu iestatītajai grupai. Varat sākt savu iecienītāko režīmu, vēlāk vienkārši nospiežot izlases pogu.

5. Pārlēģāsās starp grupām: kad pašreizējā grupa darbojas, divreiz nospiediet citu grupu, lai pārietu uz citu grupas darbības režīmu.

6. Atgrupēšana: vienlaikus turiet nospiestu grupēšanas/spilgtuma pogu ilgāk par 5 sekundēm.

Tālvadības pults var atbalstīt līdz 200 gab.

[LT] Vartotojo vadovas

Dėkojame, kad įsigijote Spectrum SMART įrenginį. Šis vadovas padės paleisti naują įrenginį į įdiegti programą, skirtą valdyti išmaniuosius namus.

DĒMESIO! Nuotolinio valdymo pultas veikia tik su suderinamais šaltiniais, kuriuos pirmiausia reikia pridėti prie Spectrum SMART paskyros.

1. Atsiųskite „Spectrum Smart App“, kurią galite atsiusi iš „Google Play“ („Android“) arba „App Store“ („iOS“). Paleiskite programą savo mobilajame telefone, ijjunkite ir išjunkite šviesą tris ar penkis kartus (intervalas yra 2-3 sekundės), tada lemputės pradeda mirkti „+“, tada spustelėkite „lights“, galite pasirinkti paiešką rankiniu arba automatiniu būdu, ir

lempetés veiks
prisijungti per trumpą laiką.

2. Išeikite iš APP. Išjunkite šviesą 3 sekundėms, tada įjunkite. Paspauskite grupės įjungimo/įšjungimo mygtuką 10 sekundžių (pasirinkite norimą grupę mygtuką), kai mîrksî indikatoriaus lemputé, reiškia, kad lemputé sëkmingesai susieta su nuotolinio valdymo pultu. Tuo pačiu metu nuotolinio valdymo pultas automatiškai pridedamas prie jûsų SMART APP. Jei nepavyks, prašau pakartokite aukščiau nurodytą veiksmą.

3. Galite sudëti kelis žibintus į vieną grupę, įjistikinkite, kad visos šviesos buvo išjungtos 3 sekundėms ir tada įjungti tuo pačiu metu. Tada paspauskite grupės įjungimo/įšjungimo mygtuką, kaip nurodyta aukščiau. Taip pat galite nustatyti daugiau grupių (ne daugiau kaip 4 grupes) sukûrė pirmajā.

4. Mégstamiausios vietas išsaugojimas: savo mégstamoje lempetés padétyje spauskite Mégstamiausio mygtuką, kol pradës mîrksî indikatoriaus lemputé, kad išsaugotuméte kaip mégstamą grupę. Kiekviena grupé gali išsaugoti vieną mégstamiausią sâranką, o mégstamiausia galioja tik jûsų nustatyti grupei. Galite pradëti savo mégstamą režimą tiesiog paspausdami mégstamiausio mygtuką vëliau.

5. Perjungimas tarp grupių: kai veikia esama grupę, du kartus paspauskite kita grupę, kad išjungtuméte kitą grupę veikimo režimą.

6. Išgrupavimas: vienu metu ilgiu nei 5 sekundes paspauskite grupavimo / šviesumo mygtuką.

Nuotolinio valdymo pultas gali palaikyti iki 200 vnt.

[ET] Kasutusjuhend

Tähame teid seadme Spectrum SMART ostmise eest. See juhend aitab teil oma uut seadet käivitada ja installida rakenduse oma nutikodu juhtimiseks. TÄHELEPANU! Kauguhiitmispult töötab ainult ühilduvate allikatega, mis tuleb esmalt lisada teie Spectrum SMART kontole.

1. Laadige alla "Spectrum Smart App", mille saab alla laadida Google Play (Android) või App Store'ist (iOS). Käivitage rakendus oma mobiilis, lülitage tuli kolm või viis korda sisse ja välja (intervall on 2-3 sekundit), seejärel hakkavad tuled vilkuma (sõidumisrežiimis), klöpsake rakenduses nuppu +, seejärel klöpsake "tuled", saate valida käsitsi või automaatse otsingu ja tuled hakkavad seda tegema ühendada lühikese aja jooksul.

2. Väljuge rakendusest APP. Lülitage tuli 3 sekundiks VÄLJA ja seejärel sisse. Vajutage grupsisse/välja nuppu 10 sekundit (valige soovitud rühmast nupp), kui märgutuli vilgub, tähendab see, et tuli on kauguhiitmispuldiga edukalt seotud. Samal ajal lisatakse kauguhiitmispult automaatselt teie SMART APP-sse. Kui ei önnestu, palun korrake ülaltoodud toimingut.

3. Võite ühendada mitu tuled ühte rühma, veenduda, et kõik tuled on 3 sekundiks välja lülitatud ja seejärel samal ajal sisse lülitada. Seejärel vajutage ülaltoodud juhist kohaselt rühma sisse/välja nuppu. Pärast esimese seadistamist võite luua ka rohkem rühmi (maksimaalselt 4 rühma).

4. Lemmiki salvestamine: rühma lemmikuna salvestamiseks vajutage lemmiktulede asendis nuppu Lemmik, kuni märgutuli vilgub. Iga rühm saab salvestada ühe lemmiku seadistuse ja lemmik kehtib ainult teie seadistatud rühma jaoks. Saate oma lemmikrežiimi käivitada, vajutades hiljem lihtsalt lemmiknuppu.

5. Gruppide vahetamine: kui praeagine grupp töötab, vajutage teise rühma töörežiimi sisenemiseks kaks korda teist rühma.

6. Lahti rühmitamine: hoidke rühmitamise / heleduse nuppu korraga all kauem kui 5 sekundit.

Kauguhiitmispult totab maksimaalselt 200 tk.

[DE] Bedienungsanleitung Vielen

Vielen Dank für den Kauf des Spectrum SMART-Geräts. Dieses Handbuch hilft Ihnen, Ihr neues Gerät zu starten und die Anwendung zu installieren, um Ihr Smart Home zu steuern.

AUFMERKSAMKEIT! Die Fernbedienung funktioniert nur mit kompatiblen Quellen, die zuerst zu Ihrem Spectrum SMART-Konto hinzugefügt werden müssen.

1. Laden Sie die „Spectrum Smart App“ herunter, die Sie von Google Play

(Android) oder App Store (iOS) herunterladen können. Starten Sie die App auf Ihrem Handy, schalten Sie das Licht drei- oder fünfmal ein und aus (das Intervall beträgt 2-3 Sekunden), dann beginnt das Licht zu blinken (im Kopplungsmodus), klicken Sie auf die Schaltfläche „+“ in der App, klicken Sie dann auf „Lichter“, Sie können die Suche manuell oder automatisch wählen, und die Lichter werden angezeigt in kurzer Zeit angeschlossen werden.

2. Beenden Sie die APP. Schalten Sie das Licht für 3 Sekunden AUS und dann wieder ein. Drücken Sie die Ein/Aus-Taste der Gruppe 10 Sekunden lang (wählen Sie die Taste in der Gruppe, die Ihnen gefällt), wenn die Kontrollleuchte blinkt, bedeutet dies, dass das Licht erfolgreich mit der Fernbedienung gekoppelt wurde. Gleichzeitig wird die Fernbedienung automatisch zu Ihrer SMART APP hinzugefügt. Wenn es nicht gelingt, bitte Wiederholen Sie den obigen Vorgang.

3. Sie können mehrere Lichter in einer Gruppe stellen, sicherstellen, dass alle Lichter für 3 Sekunden ausgeschaltet sind und dann gleichzeitig einschalten. Drücken Sie dann die Ein/Aus-Taste der Gruppe wie oben beschrieben. Sie können auch weitere Gruppen (maximal 4 Gruppen) einrichten, nachdem Sie die erste eingerichtet haben.

4. Favorit speichern: Drücken Sie an Ihrer bevorzugten Lichtposition die Favoriten-Taste, bis die Anzeigelampe blinkt, um sie als Favorit für die Gruppe zu speichern. Jede Gruppe kann eine Favoriteneinstellung speichern, und der Favorit gilt nur für die von Ihnen eingerichtete Gruppe. Sie können Ihren Favoritenmodus starten, indem Sie später einfach die Favoritentaste drücken.

5. Umschalten zwischen Gruppen: Wenn die aktuelle Gruppe arbeitet, drücken Sie zweimal auf eine andere Gruppe, um in einen anderen Gruppenbetriebsmodus zu wechseln.

6. Gruppierung aufheben: Drücken Sie gleichzeitig länger als 5 Sekunden auf die Gruppierung / Helligkeit.

Die Fernbedienung kann maximal 200 Stk. unterstützen.

[IT]Istruzioni per l'uso

Grazie per aver acquistato il dispositivo Spectrum SMART. Questo manuale ti aiuterà ad avviare il tuo nuovo dispositivo e ad installare l'applicazione per controllare la tua casa intelligente.

ATTENZIONE! Il telecomando funziona solo con sorgenti compatibili che devono essere prima aggiunte al tuo account Spectrum SMART.

1. Scarica "Spectrum Smart App", che può essere scaricata da Google Play (Android) o App Store (iOS). Avvia l'app sul tuo cellulare, accendi e spegni la luce per tre o cinque volte (l'intervallo è di 2-3 secondi), quindi le luci iniziano a lampeggiare (in modalità di associazione), fai clic sul pulsante "+" nell'app, quindi fai clic su "luci+", puoi scegliere la ricerca manuale o automatica e le luci lo faranno essere collegato in breve tempo.

2. Uscire dall'APP. Spegnere la luce per 3 secondi, quindi riaccenderla. Premi il pulsante di accensione/spengimento del gruppo per 10 secondi (scegli il pulsante nel gruppo che ti piace), quando l'indicatore luminoso lampeggia, significa che la luce è stata abbinata correttamente al telecomando. Allo stesso tempo, il telecomando viene aggiunto automaticamente alla tua SMART APP. Se non ci riesci, per favore ripetere l'operazione di cui sopra.

3. È possibile inserire più luci in un gruppo, assicurarsi che tutte le luci siano state spente per 3 secondi e quindi riaccendere nello stesso tempo. Quindi premere il pulsante di accensione/spengimento del gruppo come nel passaggio precedente. Puoi anche creare più gruppi (massimo 4 gruppi) dopo aver impostato il primo.

4. Salvataggio preferito: nella posizione della luce preferita, premere il pulsante Preferito fino a quando l'indicatore luminoso non lampeggia per salvare come preferito per il gruppo. Ogni gruppo può salvare una configurazione preferita e il preferito è valido solo per il gruppo che hai impostato. Puoi avviare la tua modalità preferita semplicemente premendo il pulsante Preferiti in un secondo momento.

5. Passaggio da un gruppo all'altro: quando il gruppo corrente è in funzione, premere due volte un altro gruppo per accedere a un'altra modalità operativa di gruppo.

6. Separazione: premere a lungo il raggruppamento/luminosità per più di 5 secondi contemporaneamente.

Il telecomando può supportare un massimo di 200 pezzi.

[CZ] Uživatelská príručka

Děkujeme, že jste si zakoupili zařízení Spectrum SMART. Tato příručka vám pomůže spustit vaše nové zařízení a nainstalovat aplikaci pro ovládání vašeho chýtrého domu.
POZORNOST! Dálkové ovládání funguje pouze s kompatibilními zdroji, které je nutné nejprve přidat do vašeho účtu Spectrum SMART.

1. Stáhněte si „Spectrum Smart App“, kterou lze stahnout z Google Play (Android) nebo App Store (iOS). Spusťte aplikaci na svém mobilu, tříkrát nebo pětkrát zapněte a vypněte světlo (interval je 2-3 sekundy), poté začnou světla blikat (v režimu párování), klikněte na tlačítko „+“ v aplikaci, poté klikněte na „světla“, můžete si vybrat ruční nebo automatické vyhledávání a světla se rozsvítí být připojen v krátké době.

2. Ukončete aplikaci APP. Vypněte světlo na 3 sekundy a poté jej zapněte. Stiskněte tlačítko pro zapnutí/vypnutí skupiny na 10 sekund (vyberte tlačítko ve skupině, která se vám líbí), když kontrolka bliká, znamená to, že kontrolka byla úspěšně spárována s dálkovým ovladačem. Současně se dálkový ovladač automaticky přidá do vaší SMART APP. Pokud neuspějete, prosím opakujte výše uvedenou operaci.

3. Můžete umístit více světel do jedné skupiny, ujistěte se, že všechna světla byla vypnuta na 3 sekundy a poté se zapněte ve stejnou dobu. Poté stiskněte tlačítko pro zapnutí/vypnutí skupiny, jak je uvedeno výše. Můžete také nastavit více skupin (maximálně 4 skupiny) po nastavení první skupiny.

4. Uložení do oblíbených: Na vaši oblíbené pozici světla stiskněte tlačítko Oblíbené, dokud nezačne blikat kontrolka, abyste ji uložili jako oblíbené pro skupinu. Každá skupina může uložit jedno oblíbené nastavení a oblíbené je platné pouze pro skupinu, kterou jste nastavili. Svůj oblíbený režim můžete spustit později pouhým stisknutím tlačítka oblíbené.

5. Přepínání mezi skupinami: když aktuální skupina pracuje, stiskněte dvakrát jinou skupinu pro vstup do jiného provozního režimu skupiny.

6. Oddělení seskupení: dlouze stiskněte současně seskupení / jas na více než 5 sekund.

Dálkové ovládání může podporovat maximálně 200 ks.



Pobierz darmową aplikację:
Download free application:
www.spectrumsmart.pl/app

Wojnarowscy

Producent: Wojnarowscy Sp. z o.o.,
ul. Gospodarcza 16, 40-432 Katowice,
tel. 032 735 0 600,
e-mail: info@wojnarowscy.com.pl